

**Zeitschrift:** Le messenger suisse de Paris : organe d'information de la Colonie suisse  
**Herausgeber:** Le messenger suisse de Paris  
**Band:** 3 (1957)  
**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**LUTZ**  
GRANDE HORLOGERIE DE GENÈVE  
**HORLOGERIE  
BIJOUTERIE**  
**LUTZ**  
Conditions  
aux membres  
de la colonie  
70 à 82, RUE DE LYON-PARIS 12\*  
TEL. : DID. 46-85

## Café LE FRANÇAIS

Chez CHIESA

3, avenue de l'Opéra

Spécialiste

de la

**BONNE FONDUE SUISSE**

et des

**CROÛTES AU FROMAGE**

Fermé le dimanche

OPÉra 88-20

TERRAINS

PAVILLONS

PROPRIÉTÉS

## G. BICHSEL

1, rue de Cuvray

MONTGERON (S.-et-O.)

PRODUITS DE BEAUTE

Mis au point par un  
médecin biologiste  
de l'Université de Zurich

— Edith

Lienhard

LABORATOIRE BELIX  
58, rue Monceau, à Paris

Tél. : MOLITOR 51-83  
et LABORDE 83-40

## LE CARNOTZET

— BAR —

Déjeuners-Dîners-Soupers

Spécialités Suisses

Fondue Neuchâtoise

Fondue Bourguignonne

Fermé le dimanche

2, rue de Vienne

Tél. Lab. 23-62

PARIS - 8°

CHAUFFAGE

PLOMBERIE

## E. HILTBRAND

10, rue de l'Escaut (19°)

BOT. 56-90

Travail soigné

## GALERIE de l'ODÉON

11, rue de l'Odéon

Tél. ODE. 55-70

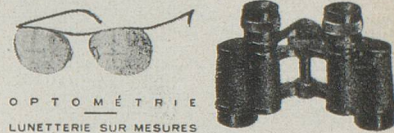
LIT. 56-33

Exposition permanente

Collections

de Petits Maîtres

des XIX<sup>e</sup> et XX<sup>e</sup> siècles



OPTOMÉTRIE  
LUNETTERIE SUR MESURES

## A. BRACK

DIPLOMÉ DE L'ÉCOLE D'OPTIQUE DIÉNA  
OPTICIENS AGRÉS DE LA SÉCURITÉ SOCIALE  
OPTICIENS DIPLOMÉS PAR L'ÉTAT

128, Avenue de Neuilly  
NEUILLY-SUR-SEINE  
SAB 93 90

1, Rue Auguste-Moulié  
ANTONY (SEINE)  
BER 03 86

ENTREPRISE de PEINTURE

## Hector CELIO

200, boulevard Voltaire  
PARIS - XI<sup>e</sup>

Tél. : ROquette 62-20

Devis gratuits

Travail soigné

Pensez dès maintenant à  
vos plantations d'automne

et venez voir

## Pépinières LUTZ

39, av. P.-V.-Couturier  
à BOIS-D'ARCY (S.-et-O.)

Tél. : 923-04-49

## ENTREPRISE GÉNÉRALE DE PEINTURE

Tél. : Elysées 79-16

MIROITERIE  
DECORATION

## F. MONA

ENCADREMENTS

VITRERIE

38, rue François-1<sup>er</sup>

Paris-8°

## « MOTUL »

Huiles

et Graisses

Automobiles

et Industrielles

47, rue de Paris

BOBIGNY (Seine)

Tél. VILlette 97-88

HORLOGERIE DE GENÈVE

F. LUTHI, horloger diplômé

26, av. Marceau, Paris, 8°

Montres de Haute Précision

Ely. 57-76

Réparations  
soignées

Représentant de la  
Maison GUBELIN



**UNIVERSAL  
GENÈVE**



fabrique

le plus petit

roulement à billes

du monde

diamètre : 1,10 m/m

Roulements à billes miniatures S.A. Bienne (Suisse)

Représ. : W. BAEHNI, 147, rue A.-Silvestre, COURBEVOIE  
(Seine) - DEF. 46-54



## DOUILLARD et FILS FLEURISTES

38, av. de la République  
Tél. ROQ. 90-83 Paris-11°

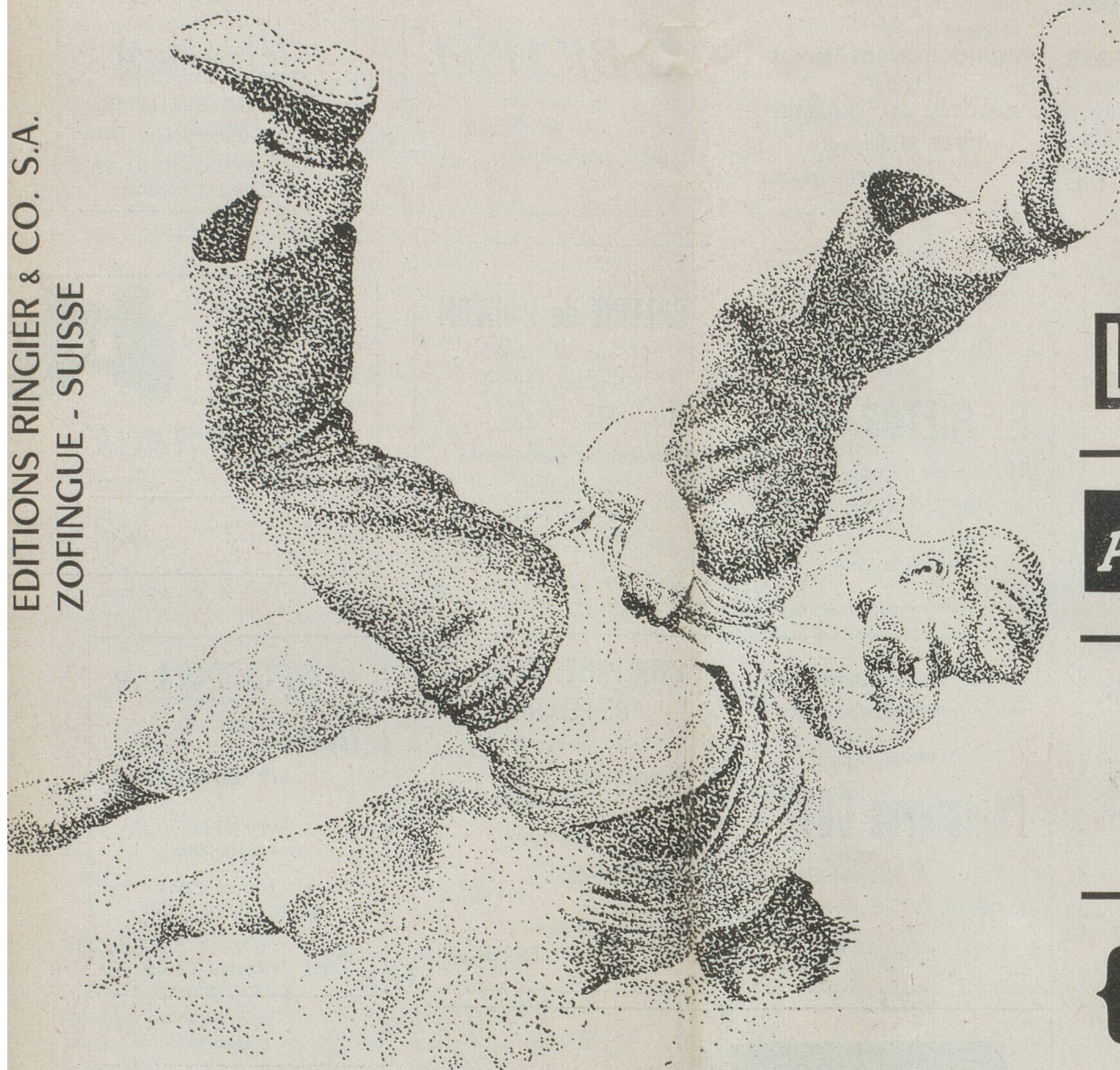
Livrent dans le monde  
entier par INTERFLORA

# UN LIEN AVEC LA PATRIE

Grâce aux revues hebdomadaires illustrées des Editions Ringier, le Suisse de l'étranger garde un contact étroit avec sa patrie :

« L'Illustré » - « Pour Tous »  
« Schweizer Illustrierte Zeitung » - « Sie und Er »

EDITIONS RINGIER & CO. S.A.  
ZOFINGUE - SUISSE



**L'ILLUSTRÉ**

**Pour Tous**

**Schweizer  
Illustrierte  
Zeitung**

**sie und er**

PARIS VII<sup>e</sup>  
13, QUAI VOLTAIRE

## BULLETIN DE COMMANDE

(à envoyer aux Editions Ringier & Co. S.A.,  
13, quai Voltaire, Paris (VII<sup>e</sup>), ou à  
Ringier & Co. S.A., Saint-Louis (Haut-Rhin)

Je commande un abonnement d'un an à :

- |  |           |
|--|-----------|
| L'Illustré, au prix de .....                     | fr. 3.120 |
| Pour Tous, au prix de .....                      | fr. 3.120 |
| Schweizer Illustrierte Zeitung, au prix de ..... | fr. 3.120 |
| Sie und Er, au prix de .....                     | fr. 3.120 |

Je verserai le montant au C.C.P. Strasbourg 5504, Ringier & Co.,  
S.A., Saint-Louis (Haut-Rhin).

Nom : Prénom :  
Rue : N° :  
Lieu : Dépt :

Chacune de ces revues a son caractère propre, chacune d'entre elles est une fenêtre ouverte sur le monde tout en restant d'essence suisse.

Par l'image et le texte — souvent en de très beaux reportages en couleurs — les illustrés Ringier vous tiennent chaque semaine au courant des événements mondiaux, vous offrant en outre d'intéressants documentaires exclusifs et des romans inédits.

Demandez-nous, sans engagement de votre part, des numéros spécimens des revues Ringier vous intéressant.